

ELG Partner-Programm

Datenschutzerklärung

Version	1.0
Veröffentlichung	Mai 2026
Inkrafttreten	15. Mai 2026
Herausgeber	EDU Language Group

1. Identität des Verantwortlichen

Im Sinne des türkischen Datenschutzgesetzes Nr. 6698 ("KVKK") handeln unsere Übersetzungsdienstleister unter der EDU Language Group (EDU Çeviri, Turkish Translation Office und Transistent) als Verantwortliche.

Kontaktdaten:

Anschrift: Kore Şehitleri Cad., Mithat Ünlü Sok. Plaza 21D 14/17, 34394 Zincirlikuyu, Istanbul

E-Mail: info@edulanguagegroup.com

Telefon: +90 212 286 86 36

2. Verarbeitete personenbezogene Daten und Zwecke

Während Ihrer Bewerbung oder Teilnahme am ELG Partner-Programm werden folgende personenbezogene Daten verarbeitet:

Datenkategorie	Datenart	Verarbeitungszweck
Identitätsdaten	Vor- und Nachname	Bewertung des Partnerschaftsantrags
Kontaktdaten	E-Mail, Telefon, Anschrift	Kommunikation während und nach der Bewerbung
Berufsdaten	Beruf, Firma, Branche	Eignungsprüfung und Segmentierung
Zahlungsdaten	Bankverbindung, IBAN	Durchführung von Provisionszahlungen
Transaktionsdaten	Kundenempfehlungsdaten	Provisionsberechnung und Berichtswesen
Rechtliche Daten	Steuernummer, Ausweis-Nr.	Erfüllung gesetzlicher Pflichten

2.1. Detaillierte Verarbeitungszwecke

Ihre personenbezogenen Daten werden im Rahmen der in den Artikeln 5 und 6 KVKK festgelegten Datenverarbeitungsbedingungen zu folgenden Zwecken verarbeitet:

- Begründung und Erfüllung des Partnerschaftsvertrags
- Verwaltung von Kundenempfehlungsprozessen und Führung von Provisionskonten

- Durchführung von Provisionszahlungen und Erfüllung damit verbundener gesetzlicher Pflichten
- Erfüllung gesetzlicher Pflichten (Steuer, Buchhaltung, Prüfung)
- Durchführung von Informationssicherheitsprozessen und Gewährleistung der Kontosicherheit
- Durchführung von Kommunikationsaktivitäten mit Partnern
- Verwaltung von Rechtsstreitigkeiten und Konfliktlösung

3. Rechtsgrundlage der Verarbeitung

Ihre personenbezogenen Daten werden auf Grundlage der folgenden in Artikel 5 KVKK festgelegten Rechtsgrundlagen verarbeitet:

- Vertragserfüllung — Daten, die für die Begründung und Durchführung des Partnerschaftsvertrags erforderlich sind
- Erfüllung gesetzlicher Pflichten — Daten, die im Rahmen von Steuer-, Buchhaltungs-, Prüf- und sonstigen gesetzlichen Pflichten verarbeitet werden
- Berechtigtes Interesse — Erforderlich für die berechtigten Interessen des Verantwortlichen (z. B. Prüfung, Berichtswesen)
- Ausdrückliche Einwilligung — Ihre ausdrückliche Einwilligung für Zwecke außerhalb der genannten Rechtsgrundlagen

4. Übermittlung personenbezogener Daten

Ihre personenbezogenen Daten können im Einklang mit den Artikeln 8 und 9 KVKK zu den oben genannten Zwecken an folgende Dritte übermittelt werden:

- Markenunternehmen unter der EDU Language Group (EDU Çeviri, TTO, Transistent)
- Befugte öffentliche Behörden und Institutionen (Finanzämter, Gerichte usw.)
- Banken und Zahlungsdienstleister (zur Durchführung von Provisionszahlungen)
- Dienstleister (Buchhaltung, Rechtsberatung, IT-Infrastrukturanbieter)
- Ausländische Server-Anbieter (gemäß Artikel 9 KVKK unter Datensicherheitsmaßnahmen)

Ihre personenbezogenen Daten werden nicht an andere Dritte als die oben aufgeführten Empfängergruppen weitergegeben und nicht zu kommerziellen Zwecken verkauft.

5. Methode der Datenerhebung

Ihre personenbezogenen Daten werden über folgende Methoden erhoben:

- Online-Bewerbung und Erstellung eines Nutzerkontos über affiliate.edulanguagegroup.com
- Kommunikation über Kontaktformular, E-Mail und Telefon
- Bank- und Rechnungstransaktionen im Zusammenhang mit Provisionszahlungen
- Kundenempfehlungs- und Provisionsverfolgungsprozesse

6. Ihre Rechte nach KVKK

Gemäß Artikel 11 KVKK haben Sie als betroffene Person folgende Rechte:

- Auskunft, ob Ihre personenbezogenen Daten verarbeitet werden
- Auskunft über die Verarbeitung, falls Ihre Daten verarbeitet wurden
- Auskunft über den Zweck der Verarbeitung und ob die Daten zweckgemäß verwendet werden
- Auskunft über Dritte im In- und Ausland, an die Ihre Daten übermittelt wurden
- Berichtigung unrichtig oder unvollständig verarbeiteter personenbezogener Daten zu verlangen
- Löschung oder Vernichtung Ihrer personenbezogenen Daten innerhalb der KVKK-Bedingungen zu verlangen
- Mitteilung der Berichtigung, Löschung oder Vernichtung an die Dritten, an die Daten übermittelt wurden
- Widerspruch gegen ein Ergebnis, das ausschließlich durch automatisierte Verarbeitung zu Ihrem Nachteil entsteht
- Schadensersatz im Falle eines Schadens durch rechtswidrige Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten

7. Speicherdauer

Ihre personenbezogenen Daten werden für die Dauer aufbewahrt, die zur Erfüllung der oben genannten Verarbeitungszwecke erforderlich ist, sowie im Rahmen gesetzlicher Aufbewahrungspflichten:

Datenart	Speicherdauer	Rechtsgrundlage
Vertragsdaten	Vertragsende + 10 Jahre	TBK Art. 146
Steuerunterlagen	5 Jahre ab Belegausstellung	VUK Art. 253
Sozialversicherungsdaten	10 Jahre	Gesetz Nr. 5510
Sonstige Kommunikationsdaten	Vertragsende + 3 Jahre	Berechtigtes Interesse / TBK

8. Ausübung Ihrer Rechte – Antragstellung

Zur Ausübung Ihrer in Artikel 11 KVKK aufgeführten Rechte können Sie einen schriftlichen Antrag mit Ihren Identitätsdaten und Ihrem Anliegen auf einem der folgenden Wege einreichen:

- E-Mail: Elektronische Post an kvkk@edulanguagegroup.com
- Schriftlicher Antrag: Unterschriebener Antrag an die Firmenanschrift
- Über einen Notar: Per notarieller Übermittlung
- Registrierte elektronische Post (KEP): Über unsere KEP-Adresse

• BEARBEITUNGSFRIST

Ihre Anträge werden je nach Art Ihres Anliegens spätestens innerhalb von 30 (dreißig) Tagen kostenlos bearbeitet. Falls die Bearbeitung zusätzliche Kosten erfordert, kann eine Gebühr nach der vom Datenschutzausschuss festgelegten Tarifordnung erhoben werden.

9. Aktualisierungen dieser Datenschutzerklärung

EDU Language Group behält sich das Recht vor, diese Datenschutzerklärung jederzeit zu aktualisieren, um die Einhaltung des KVKK und anderer Anforderungen sicherzustellen. Der aktualisierte Text tritt am Tag der Veröffentlichung auf affiliate.edulanguagegroup.com in Kraft.